

## УСТАВ

Некоммерческой ассоциации:

### ЕВРОПЕЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ ФОНД

#### СТАТЬЯ I

#### УЧРЕЖДЕНИЕ АССОЦИАЦИИ

1. Некоммерческая ассоциация под названием «Европейский Еврейский Фонд» (далее по тексту именуемая «Ассоциация») учреждена 11 февраля 2006 года в Великом Герцогстве Люксембург.
2. Ассоциация учреждена в соответствии с законом Великого Герцогства Люксембург об ассоциациях, целью деятельности которых не является получение прибыли, от 21 апреля 1928 года в действующей редакции.
3. Ассоциация учреждена на неограниченный срок.
4. Все аспекты деятельности Ассоциации, которые не обозначены в настоящем Уставе, регулируются законом Великого Герцогства Люксембург об ассоциациях, целью деятельности которых не является получение прибыли, от 21 апреля 1928 года в действующей редакции.
5. На всех документах, счетах, заявлениях и прочих инструментах на бумажном носителе, направляемых и/или публикуемых Ассоциацией, указывается наименование Ассоциации, а непосредственно до или после наименования проставляется легко читаемая несокращенная надпись «от лица Некоммерческой ассоциации».
6. Любые изменения, вносимые в настоящий в Устав, публикуются в «Специальной мемориальной книге учета обществ и ассоциаций» Люксембурга (The Memorial Special Book of Societies and Associations) в течение одного месяца после их принятия.

#### СТАТЬЯ II

#### ЮРИДИЧЕСКИЙ АДРЕС

1. Зарегистрированный офис Ассоциации находится по адресу: 4 Rue J.P. Brasseur, L-1258, Luxembourg.
2. Для достижения целей и выполнения задач, поставленных перед Ассоциацией при ее учреждении, Ассоциация вправе учреждать связанные компании, и/или назначать своих представителей, и/или создавать административные и/или иные офисы в любом количестве на территории Великого Герцогства Люксембург, и/или Швейцарии, и/или на территории любой другой страны и/или юрисдикции.
3. Вне зависимости от положений пункта 2 СТАТЬИ II, изменение адреса зарегистрированного офиса Ассоциации на другой адрес на территории или за пределами Люксембурга осуществляется только на основании решения Совета управляющих, одобренного Членами Ассоциации, имеющими право голоса на Заседании Общего собрания, с внесением соответствующих поправок в Устав, а также с опубликованием такого решения в «Специальной мемориальной книге учета обществ и ассоциаций» Люксембурга (The Memorial Special Book of Societies and Associations), являющейся официальной газетой Люксембурга.

### **СТАТЬЯ III ЦЕЛИ И ЗАДАЧИ АСОЦИАЦИИ**

Ассоциация учреждена для достижения следующих Целей и выполнения следующих Задач:

1. проводить анализ потребностей и проблем евреев и еврейских общин в Европе; выступать с инициативами, разрабатывать, предлагать, продвигать, поддерживать, поощрять, защищать, реализовывать и/или финансировать образовательные, культурные и/или социальные программы и мероприятия в поддержку или в отношении европейского еврейства, еврейских общин, еврейских региональных, субрегиональных, общинных и панъевропейских организаций Европы;
2. выступать с инициативами, разрабатывать, предлагать, продвигать, поддерживать, поощрять, защищать, реализовывать и/или финансировать образовательные, культурные и/или социальные программы и мероприятия в Европе или в мире в поддержку или в

отношении еврейской культуры или традиций в Европе, статуса евреев в Европе или их вклада в европейскую и мировую культуру, искусство, музыку и науку;

3. оказывать поддержку еврейским институтам и организациям в Европе, являющимся по своей природе панъевропейскими, национальными, региональными, субрегиональными или общинными, а также вносить свой вклад в их работу;
4. бороться с антисемитизмом или иными формами религиозной, культурной и/или расовой дискриминации и содействовать развитию уважения, терпимости и сотрудничества между народами различной национальной, культурной, этнической, расовой и/или религиозной принадлежности;
5. выступать с инициативами, разрабатывать, предлагать, продвигать, поддерживать, поощрять, защищать, реализовывать и/или финансировать образовательные, культурные и/или социальные программы, мероприятия и/или организации и институты, связанные с сохранением памяти о Холокосте;
6. содействовать соблюдению прав человека в Европе и в мире, оговоренных в «Международном билле о правах человека» Организации объединенных наций, Европейской конвенции о защите прав человека, а также разрабатывать, продвигать, поддерживать и/или реализовывать программы, нацеленные на защиту прав человека, в том числе в сотрудничестве с ЮНЕСКО;
7. поощрять, укреплять и поддерживать тесные связи между европейским еврейством и/или европейскими еврейскими институтами и организациями и государством Израиль;
8. выступать с инициативами, разрабатывать, предлагать, продвигать, поддерживать, поощрять, защищать, реализовывать и/или финансировать образовательные, культурные и/или социальные программы и мероприятия на благо евреев в любой части мира, в том числе в государстве Израиль;
9. выступать с инициативами, планировать, реализовывать и/или спонсировать международные конференции для свободного и открытого обсуждения проблем и задач, стоящих перед европейским еврейством, а также возможных решений и ответных действий;

10. в соответствии с законодательством Люксембурга касательно получения денежных средств некоммерческими ассоциациями, выступать с предложениями относительно внесения пожертвований для финансирования издержек и расходов в связи с осуществлением деятельности Ассоциации и ее поддержанием, а также для создания постоянного фонда, доходы от которого будут использоваться для содействия достижению Целей и Задач Ассоциации и/или их финансирования;
11. осуществлять иные виды деятельности, связанные с достижением Целей и Задач Ассоциации или необходимые для их достижения.

#### **СТАТЬЯ IV**

#### **ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МАТЕРИАЛЬНЫХ РЕСУРСОВ**

1. С соблюдением пунктов 2 и 3 СТАТЬИ IV, все пожертвования, переданные Ассоциации, подлежат сохранению и накоплению в качестве постоянного фонда (далее по тексту - Постоянный фонд), доходы от которого могут быть использованы исключительно для финансирования проектов и программ, способствующих достижению Целей и решению Задач Ассоциации, обозначенных в настоящем Уставе, а также расходов по поддержанию организационной структуры Ассоциации.
2. Президиум Совета управляющих путем единогласного голосования своих членов имеет право одобрить использование части основной суммы Постоянного фонда в поддержку проектов и программ Ассоциации.
3. Донор фондов Ассоциации также вправе указать, что основная сумма его пожертвования, в дополнение к доходу от такого пожертвования, может быть использована, в полном объеме или частично, для поддержки программ и проектов Ассоциации; и/или что его пожертвование может быть использовано, в полном объеме или частично, на поддержку программ или проектов, указываемых таким донором.
4. Ассоциация вправе приобретать имущество, владеть им, а также брать в аренду или внаем недвижимое и движимое имущество, которое может разумно требоваться для достижения Целей и решения Задач Ассоциации.

## **СТАТЬЯ V ЧЛЕНЫ АССОЦИАЦИИ**

1. Состав членов Ассоциации представлен в следующем виде:
  - а. Члены-учредители – физические или юридические лица, перечисленные в Приложении «А» Устава, силами которых Ассоциация была учреждена.
  - б. Управляющие члены.
  - в. Члены.

## **СТАТЬЯ VI ПРИБРЕТЕНИЕ СТАТУСА ЧЛЕНА АССОЦИАЦИИ**

1. Любой гражданин Люксембурга или любой другой страны, а также юридическое лицо, учрежденное в соответствии с законодательством Люксембурга или любой другой страны, имеет право стать членом Ассоциации в соответствии с пунктом 1 СТАТЬИ V, при условии подписания декларации в форме, приведенной в Приложении Б к настоящему Уставу, в соответствии с которой такой гражданин/юридическое лицо соглашается действовать в соответствии с условиями настоящего Устава, признает обязательную силу таких условий и передает Ассоциации пожертвование в минимальной сумме, соответствующей уровню членства, которое такой гражданин/юридическое лицо желает получить, а также принятия обязательства о выплате ежегодных членских взносов, которые могут периодически устанавливаться в соответствии с условиями настоящего Устава.
2. В целях приобретения статуса члена Ассоциации физическое или юридическое лицо должно быть номинировано на членство, по крайней мере, двумя членами Ассоциации, один из которых должен быть членом Президиума.
3. Заявление на получение статуса члена Ассоциации должно быть одобрено Советом управляющих.
2. В дополнение к вышесказанному, Президиум вправе даровать титул «Почетного члена» Ассоциации физическим или юридическим

лицам, которые являются видными лицами или организациями, внесшими значительный и/или признанный вклад в развитие и/или поддержку образовательных, культурных или социальных программ и/или мероприятий в отношении европейского еврейства и/или еврейских панъевропейских и/или общинных организаций и/или институтов и/или в отношении государства Израиль и/или с сохранения памяти о Холокосте. Почетные члены обладают только теми правами, которыми они однозначно наделены в соответствии с настоящим Уставом.

4. На Заседании Общего собрания и на заседаниях любого другого органа Ассоциации Член Ассоциации, который является юридическим лицом, будет представлен тем лицом, которого такое юридическое лицо периодически назначает в письменном виде.

## **СТАТЬЯ VII ЧЛЕНСКИЕ ВЗНОСЫ**

1. Члены-учредители обязаны совместно пожертвовать Ассоциации сумму, не превышающую 1 000 000 (один миллион) долларов США, которая необходима для покрытия сборов и иных платежей, уплачиваемых органам власти Люксембурга при регистрации Ассоциации в соответствии с законом Великого Герцогства Люксембург об ассоциациях, цели деятельности которых не является получение прибыли, от 21 апреля 1928 года в действующей редакции. Члены-учредители не обязаны вносить дополнительные ежегодные или иные взносы.
2. В целях приобретения статуса Управляющего члена лицо должно пожертвовать и выплатить Ассоциации единовременно или несколькими платежами членский взнос в размере 1 000 000 (одного миллиона) долларов США. Управляющие члены не обязаны вносить дополнительные ежегодные или иные взносы.
3. В целях приобретения статуса Члена лицо обязано внести, по крайней мере, одно пожертвование в Ассоциацию в размере не менее 50 000 (пятидесяти тысяч) долларов США и выплатить ежегодный членский взнос, размер которого определяется решением Совета управляющих по рекомендации Председателя, но не превышает максимальную ежегодную сумму в 25 000 (двадцать пять тысяч) долларов США.

4. Лица, которым Президиум даровал титул Почетного члена, не несут обязательства производить какие-либо членские взносы или выплаты в пользу Ассоциации.
5. Срок оплаты ежегодного членского взноса определяется решением членов, имеющих право голоса на Общем собрании, в соответствии с рекомендациями Совета управляющих. Ни при каких условиях такая дата не должна наступать позднее 15 месяцев после начала календарного года, за который производится членский взнос.
6. По рекомендации Председателя Совет управляющих вправе одобрить изменение статуса любого Члена-учредителя и/или Члена вплоть до статуса Управляющего члена, если общие взносы в Ассоциацию такого члена без учета сумм, выплаченных в качестве членских взносов, суммарно составляют, по крайней мере, 1 000 000 (один миллион) долларов США.
7. В целях настоящей СТАТЬИ VII всякий раз, когда физические и/или юридические лица совместно передают пожертвование Ассоциации, считается, что такое пожертвование состоит из равных долей таких лиц, если иное совместно не оговорено ими при выплате такого пожертвования.

## **СТАТЬЯ VIII ПРАВА ЧЛЕНОВ АССОЦИАЦИИ**

1. Каждый член Ассоциации любого статуса, в том числе Почетный член, имеет право:
  - а. получать предварительные уведомления обо всех Заседаниях Общего собрания и участвовать в таких Заседаниях;
  - б. требовать рассмотрения Председателем возможности включения конкретного вопроса в повестку дня Заседания Общего собрания, при условии, что такое требование производится в письменной форме и доставляется Председателю не позднее чем за 14 (четырнадцать) дней до даты проведения такого Заседания;
  - в. принимать участие в деятельности Ассоциации в соответствии с правилами и регламентами, которые устанавливаются Советом управляющих;

- г. получать информацию касательно Ассоциации, ее деятельности и ее различных органов, а также копии заверенной аудиторами финансовой отчетности.
2. В дополнение к вышеуказанным правам Члены Ассоциации, как указано в пункте 1 СТАТЬИ выше, имеют право голосовать на всех Заседаниях Общего собрания по любому вопросу, вынесенному на голосование.
  3. Согласно пунктам 4,5 и 6 СТАТЬИ VIII, за исключением случаев, предусмотренных настоящим Уставом, каждый Член Ассоциации получает один голос на каждом Заседании каждого органа Ассоциации, членом которого он является, за каждые 50 000 (пятьдесят тысяч) долларов США, пожертвованных им в пользу Ассоциации, без учета сумм, выплаченных в качестве ежегодных членских взносов.
  4. В случае совместного пожертвования, произведенного более чем одним физическим и/или юридическим лицом, в течение периода, когда по крайней мере одно из таких лиц остается членом Ассоциации, такой член или члены вправе периодически уведомлять Председателя в письменном виде, каким образом число голосов, на которые они имеют право в соответствии с размером своего пожертвования, должно быть распределено между ними. Каждый Член-учредитель имеет не менее 1 (одного) голоса.
  5. Несмотря на вышесказанное, член Ассоциации, не выплативший свой ежегодный членский взнос на последнюю дату, установленную для такого платежа в соответствии с пунктом 5 СТАТЬИ VII настоящего Устава, не имеет права голосовать на заседании любого органа Ассоциации до момента полного погашения просроченного членского взноса.
  6. Член Ассоциации, являющийся юридическим членом, имеет право посредством письменного уведомления, направленного в Ассоциацию, назначать своего представителя из числа физических лиц на указанный таким членом период времени и/или поменять такого представителя. Если такой представитель будет назначен, то он имеет право осуществлять от имени такого члена все права, которыми может быть наделен этот член в соответствии с настоящим Уставом, включая все права участвовать и/или голосовать на заседаниях любого органа Ассоциации; и/или имеет



право быть назначенным на любую должность в Ассоциации, признанную настоящим Уставом, в том числе на должность Председателя.

## **СТАТЬЯ IX ПРЕКРАЩЕНИЕ ЧЛЕНСТВА В АССОЦИАЦИИ**

1. Каждый член Ассоциации имеет право свободно отказаться от своего членства в Ассоциации, передав письменное уведомление о таком намерении в Совет управляющих.
2. Отказ от членства в Ассоциации, заявленный любым Членом, вступает в силу через 10 (десять) календарных дней с момента подачи его заявления об отказе от членства в Совет управляющих. В течение этих 10 (десяти) дней такой Член имеет право отозвать свое уведомление об отказе от членства, сохранив, таким образом, свое членство в Ассоциации.
3. По требованию Совета управляющих и на основании решения членов, имеющих право голосовать на Заседании Общего собрания, принятого большинством в две трети голосов членов, голосующих лично и/или через представителя, членство любого члена Ассоциации может быть прекращено по причине неоплаты членских взносов в течение периода, установленного в соответствии с положениями СТАТЬИ VII настоящего Устава. Членство может быть прекращено по причине неуплаты членского взноса, только если письменное уведомление о вынесении вопроса о прекращении членства на голосование было направлено Члену, по крайней мере, за 30 (тридцать) дней до даты Заседания Общего собрания, и Члену была предоставлена возможность погасить свою задолженность или представить на рассмотрение членов в ходе Заседания Общего собрания свое письменное объяснение причин нарушения обязательства о выплате членских взносов. Если Член не погашает задолженность, и члены на Заседании Общего собрания выносят решение о прекращении членства, то такое членство прекращается на дату такого решения.
4. Членство в Ассоциации также прекращается, если, будучи членом, член осужден судом общей юрисдикции за преступление против общественной морали или за преступление, за которое он приговорен к более чем 3 (трем) годам лишения свободы.

5. Членство в Ассоциации также прекращается в случае объявления члена банкротом или, если член является юридическим лицом, в случае ликвидации или роспуска такого лица.
6. Член, чье членство прекращено по какой-либо причине, не имеет права требовать компенсации за суммы, пожертвованные им в пользу Ассоциации.

## **СТАТЬЯ X СПИСОК ЧЛЕНОВ**

1. В соответствии с законодательством Люксембурга список членов Ассоциации, составленный в алфавитном порядке с указанием имени и фамилии, места проживания и гражданства (наименования и места регистрации для юридических лиц) каждого члена, подается Президиумом в бюро общегражданского суда, в юрисдикции которого находится Ассоциация по адресу ее регистрации, в течение одного месяца с даты публикации Устава.
2. Ассоциация ежегодно вносит поправки в список членов согласно изменениям в составе членов и повторно предоставляет составленный в алфавитном порядке список в общегражданский суд, имеющий юрисдикцию, не позднее 7 (семи) недель с даты окончания финансового года Ассоциации.
3. Ассоциация обязана в любой момент времени предоставлять действующий список членов служащим общегражданского суда для проверки без взимания какой-либо платы.

## **СТАТЬЯ XI ОБЩЕЕ СОБРАНИЕ**

1. Годовые Заседания Общего собрания созываются Советом управляющих и проводятся не менее одного раза в год.
2. Внеочередные заседания Общего собрания могут быть созваны решением Совета управляющих по его собственной инициативе или по письменному требованию не менее чем одной пятой членов Ассоциации, которые имеют право голоса. Совет управляющих также созывает Внеочередное заседание Общего собрания по письменному требованию его Президиума. В каждом таком письменном требовании должна быть указана повестка дня внеочередного заседания.

3. В соответствии с положениями настоящей СТАТЬИ XI и пункта 24 СТАТЬИ XIV ниже, Повестка дня каждого Заседания Общего собрания определяется Председателем и может включать любые вопросы, касающиеся целей и задач Ассоциации, а также потребностей и статуса европейского еврейства во всех сферах и их насущных проблем.
4. Председатель обязан включать в повестку дня ближайшего Годового Заседания Общего собрания вопросы, содержащиеся в письменном запросе, подписанном не менее чем одной пятой частью членов Ассоциации, имеющих право голоса, и предоставленном Председателю в срок не позднее 45 дней до запланированной даты такого Заседания.
5. Председатель выносит на повестку дня Внеочередного заседания Общего собрания вопросы, включенные в требование о проведении такого Заседания согласно пункту 2 СТАТЬИ XI, и прочие подобные вопросы на собственное усмотрение.
6. Участники Заседания Общего собрания не могут принимать решения по вопросам, не включенным в повестку дня, что должно быть объявлено Председателем при открытии заседания.
7. Уведомления о каждом Заседании Общего собрания рассылаются членам Ассоциации не позднее, чем за 30 (тридцать) дней до даты проведения такого Заседания. Уведомление о проведении Заседания содержит информацию относительно предлагаемой повестки дня, места и времени проведения такого заседания.
8. Уведомления о предстоящем Заседании Общего собрания могут быть разосланы по почте, электронной почте или при помощи других средств коммуникации, и/или посредством публикации уведомления на Интернет-сайте Ассоциации, если и когда такой Интернет-сайт будет создан.

## **СТАТЬЯ XII**

### **РАБОЧИЕ ПРОЦЕДУРЫ**

### **ЗАСЕДАНИЯ ОБЩЕГО СОБРАНИЯ**

1. На каждом Годовом Заседании Общего собрания Председатель или лицо, назначенное им, представляет годовой отчет о финансовом и

юридическом положении Ассоциации, а также отчет по программам и мероприятиям Ассоциации.

2. За исключением случаев, предусмотренных СТАТЬЕЙ XIII и СТАТЬЕЙ XXII настоящего Устава, кворум считается собравшимся на Заседании Общего собрания в случае присутствия на момент начала такого Заседания, лично или через представителя, не менее 50% от общего числа Членов, имеющих право голоса, включая Председателя.
3. В отсутствие кворума в течение 1 (одного) часа после запланированного времени начала Заседания, Заседание будет объявлено отложенным и перенесено Председателем на дату не ранее чем через 7 дней и не позднее 30 дней с даты проведения такого заседания. Для такого отложенного Заседания присутствие по меньшей мере 1/3 (одной третьей) Членов, имеющих право голоса, включая Председателя, составляет кворум.
4. Члены Ассоциации, имеющие право голоса и принимающие участие в Заседании Общего собрания, уполномочены принимать решения по следующим вопросам:
  - а. – внесение поправок в Устав;
  - б. – утверждение финансовых отчетов и бюджетов;
  - в. – утверждение сумм членских взносов;
  - г. – роспуск Ассоциации;
  - д. – назначение и снятие с должности членов Совета управляющих.
5. Члены, принимающие участие в Заседании Общего собрания, также могут принимать решения по другим вопросам в соответствии с настоящим Уставом.
6. Председатель или лицо, назначенное им, возглавляет Заседания Общего собрания и председательствует на них.
7. Каждый Член Ассоциации, имеющий право голосовать на Заседании Общего Собрания, обладает количеством голосов, определяемым на основании пожертвования такого Члена в соответствии со СТАТЬЕЙ VIII Устава.
8. Решения Членов на Заседании Общего собрания будут приниматься большинством поданных голосов, за исключением случаев, указанных в СТАТЬЕ XIII и СТАТЬЕ XXIV настоящего

Устава. При определении большинства поданных голосов голоса воздержавшихся не учитываются.

9. Юридическое лицо может быть представлено на Заседании только одним представителем, уполномоченным в письменной форме данным юридическим лицом.
10. Член, обладающий правом голоса и отсутствующий на Заседании Общего собрания, может выдать письменную доверенность на имя другого Члена, имеющего право голоса и присутствующего на Заседании, дающую последнему право представлять отсутствующего Члена и голосовать вместо него. Любая подобная доверенность должна быть представлена Председателю для утверждения и регистрации до Заседания Общего собрания.
11. По рекомендации Председателя Совет управляющих вправе установить максимальное количество представителей для каждого Члена на любом Заседании Общего собрания.
12. Протокол каждого Заседания Общего собрания подписывается Председателем и Генеральным секретарем и хранится в зарегистрированном офисе Ассоциации или другом подобном месте, в котором располагается офис Ассоциации. Члены Ассоциации и третьи лица, которые в соответствии с законодательством Люксембурга могут быть заинтересованы в содержании Протокола на законных основаниях, имеют право ознакомиться с Протоколом.

### **СТАТЬЯ XIII ВНЕСЕНИЕ ПОПРАВОК В УСТАВ**

1. Никакие поправки к Уставу не могут быть внесены без их утверждения решением Внеочередного заседания Общего собрания, на котором присутствуют не менее 2/3 членов, имеющих право голоса, принятым специальным большинством поданных голосов, составляющим не менее 2/3 (двух третьих) голосов.
2. Текст предлагаемой поправки предварительно представляется Президиуму для первоначального рассмотрения.

3. Только при условии и после того, как предложенная поправка была одобрена Президиумом, она передается на дальнейшее рассмотрение и голосование Совета управляющих в полном составе, и только после его одобрения предложенная поправка рассылается всем членам Ассоциации и выносится на повестку дня следующего Внеочередного заседания Общего собрания.
4. Дата Внеочередного заседания Общего собрания, в повестку дня которого включено голосование по предложенной поправке в Устав, должна быть не позднее 30 (тридцати) дней после даты отправки текста предложенной поправки каждому члену, имеющему право голоса.

#### **СТАТЬЯ XIV СОВЕТ УПРАВЛЯЮЩИХ**

1. Все Управляющие Члены имеют право быть избранными в Совет управляющих.
2. На каждом Годовом заседании Общего собрания Председатель должен представить список Управляющих членов Ассоциации всем членам, присутствующим лично или через представителя. Все Управляющие члены считаются кандидатами, предложенными Председателем, для избрания в Совет управляющих на срок до следующего Годового заседания Общего собрания и избрания на нем нового состава Совета управляющих.
3. На Годовом заседании Общего собрания члены Ассоциации голосуют в поддержку или против состава Совета директоров по списку, представленному Председателем в соответствии с пунктом 2 СТАТЬИ XIV Устава. Действующий состав Совета управляющих продолжает исполнять свои обязанности до тех пор, пока не утвержден новый состав.
4. Любой член Совета управляющих, включая любого члена Президиума Совета управляющих, может быть смещен с должности в течение срока выполнения им своих обязанностей на основании злоупотребления своими полномочиями по решению членов Ассоциации, принятому на Внеочередном заседании Общего собрания, созванном специально по этой причине, при условии, что отставка была одобрена специальным большинством, составляющим не менее двух третей поданных голосов.

5. Совет управляющих избирает одного из своих членов на пост Председателя Совета управляющих. Избранный таким образом Председатель является Председателем на всех заседаниях Совета управляющих.
6. Председатель, избранный в соответствии с положениями пункта 5 СТАТЬИ XIV настоящего Устава, выполняет свои обязанности бессрочно до тех пор, пока Совет управляющих по рекомендации большинства членов Президиума не изберет вместо него нового Председателя.
7. При упоминании слова «Председатель» в настоящем Уставе имеется в виду лицо, исполняющее обязанности Председателя Совета управляющих.
8. Совет управляющих созывается время от времени по требованию Председателя не реже, чем один раз в 6 (шесть) месяцев, для обсуждения вопросов, касающихся работы и управления Ассоциацией.
9. Без ущемления любых прав и полномочий любых других органов Ассоциации в соответствии с настоящим Уставом, контроль за руководством текущей деятельностью Ассоциации будет осуществляться Советом управляющих.
10. По рекомендации Президиума Совет управляющих вправе делегировать свои полномочия, которые он может считать необходимыми, любому органу или члену Ассоциации и/или изменить и/или отменить любое такое решение при условии, что каждое решение по таким вопросам будет принято специальным большинством, составляющим по меньшей мере три четверти голосов, поданных членами Управляющего совета.
11. Кворум на Заседании Управляющего совета считается собравшимся в случае присутствия, лично или через представителя, на момент начала Заседания Управляющего совета не менее 50% общего количества членов, включая Председателя.
12. Все голоса, поданные Советом управляющих, должны быть поданы в ходе голосования его членами, присутствующими лично или через представителя. Председатель имеет право проводить секретное голосование и обязан проводить секретное голосование,

если имеется письменное требование об этом, поданное до начала Заседания по меньшей мере одной третьей членов Совета управляющих.

13. Если иное специально не оговорено в настоящем Уставе, решения Совета управляющих принимаются простым большинством голосов, поданных его членами, присутствующими лично или через представителя и участвующими в голосовании. В случае равного числа голосов Председателю предоставляется дополнительный решающий голос.
14. Программы и/или проекты, предложенные Исполнительным советом для финансирования Ассоциацией в полном объеме или частично, подлежат рассмотрению и утверждению Советом управляющих.
15. Только суммы, предложенные Председателем и утвержденные Советом управляющих, подлежат внесению в бюджет и/или расходованию Ассоциацией в поддержку любых программ и/или проектов, утвержденных Советом управляющих в соответствии с пунктом 14 СТАТЬИ XIV настоящего Устава.
16. Средства, выделяемые Ассоциацией в поддержку программ и проектов, как описано выше, должны быть выделены из годового дохода, полученного от Постоянного фонда. При этом не допускается использование основной суммы Постоянного фонда, за исключением случаев, предусмотренных пунктами 1 и 2 настоящего Устава.
17. Председатель периодически выносит на утверждение Совета управляющих программу инвестирования основной суммы Постоянного фонда и/или других активов Ассоциации.
18. Решения Совета управляющих доводятся до сведения Годового заседания Общего собрания.
19. Совет управляющих включает Президиум, возглавляемый Председателем и предпочтительно состоящий из не менее чем 3 (трех) членов. Каждый член Ассоциации, пожертвовавший Ассоциации не менее 10 000 000 (десяти миллионов) долларов США не позднее даты первой годовщины учреждения Ассоциации, назначается членом Президиума Совета управляющих. В случае



если такой вклад сделан совместно более чем 1 (одним) физическим или юридическим лицом, то при условии, что вклад был внесен совместно не более чем 3 (тремя) донорами, каждый из них назначается членом Президиума. Если такой вклад был сделан совместно более чем 3 (тремя) физическими или юридическими лицами, они должны указать, кто из этих 3 (трех) лиц будет назначен Управляющими членами, а также членами Президиума.

20. В соответствии с пунктом 6 СТАТЬИ XIV настоящего Устава, Президиум рекомендует Совету управляющих кандидатуру для избрания на должность Председателя.
21. По рекомендации Председателя Совет управляющих может назначать в качестве дополнительного члена Президиума любого члена Ассоциации, общая накопленная сумма вклада которого составила по меньшей мере 10 000 000 (десять миллионов) долларов США, не включая суммы, выплаченные в качестве ежегодного членского взноса, даже если такая сумма не была получена Ассоциацией в период времени, указанный в пункте 19 СТАТЬИ IV настоящего Устава.
22. Президиум должен созываться на периодической основе в период времени между заседаниями Совета управляющих по требованию Председателя для обсуждения и/или принятия решений по любым и всем вопросам, связанным с Ассоциацией, которые специально не обозначены как вопросы, входящие в компетенцию Совета управляющих в полном составе, или как вопросы, выносимые на голосование на Заседании Общего собрания для членов, имеющих право голоса согласно настоящему Уставу.
23. Если иное не оговорено в настоящем Уставе, решения Президиума будут иметь полную юридическую силу и действие как решения Совета управляющих в полном составе без необходимости дальнейшего подтверждения. Все решения Президиума должны быть доведены до сведения Совета управляющих в полном составе и всех членов Ассоциации на Заседаниях Общего собрания.
24. Каждый член Президиума уполномочен представить для включения в повестку дня очередного Заседания Общего собрания и/или любого другого органа Ассоциации любой вопрос для обсуждения, касающийся Ассоциации; при этом такой вопрос представляется в письменном виде Председателю не позднее чем за

- 45 (сорок пять) дней до запланированной даты проведения такого заседания.
25. На заседаниях Президиума все члены Президиума имеют право на 1 (один) голос независимо от суммы, внесенной при вступлении в Ассоциацию. Председатель будет иметь право решающего голоса в случае равенства голосов.
  26. Решение Президиума может быть принято посредством составления резолюции в письменном виде на месте проведения заседания при условии, что такая резолюция будет подписана всеми членами Президиума. Подписи могут быть проставлены на фотокопиях того же текста.
  27. Председатель обязан подготовить Протокол каждого заседания Совета управляющих, включая заседания его Президиума. Протокол подписывается Председателем и Генеральным секретарем Ассоциации. Протокол хранится в зарегистрированном офисе Ассоциации или в аналогичном месте, в котором расположен офис Ассоциации. Члены Ассоциации и третьи лица, которые в соответствии с законодательством Люксембурга могут иметь законный интерес к содержанию Протокола, имеют право ознакомиться с Протоколом.

## **СТАТЬЯ XV ИСПОЛНИТЕЛЬНЫЙ СОВЕТ**

1. Если иное не определено в настоящем Уставе, Исполнительный совет выполняет функции органа, рассматривающего вопросы спонсорства и/или размеров любой финансовой поддержки, предоставляемой Ассоциацией проектам и/или программам для достижения целей и решения задач Ассоциации. Любой член Исполнительного совета, а также третьи лица имеют право представлять на рассмотрение предложения по таким проектам и/или программам, а также при необходимости по суммам, необходимым для любой такой программы и/или проекта. Исполнительный совет также уполномочен проводить обсуждения и давать рекомендации в отношении потребностей и статуса Европейского еврейства во всех областях, его актуальных проблем и возможных путей работы с такими потребностями и проблемами.

2. Все решения Исполнительного совета в отношении программ и проектов, а также средств, выделяемых Ассоциацией для их поддержки, подлежат утверждению Советом управляющих.
3. Любой Национальный, Региональный, Субрегиональный или Общинный Еврейский Конгресс или Представительная организация или Федерация, вне зависимости от того, являются ли они членами Ассоциации, в любой стране Европы, имеет право обратиться с просьбой представить соответственно своих Президента или Исполнительного директора или другого руководителя такой организации для назначения членом экс-оффицио Исполнительного совета Ассоциации.
4. Решение по каждой такой просьбе и периоду времени, в течение которого такой представитель будет исполнять указанные выше обязанности без необходимости предоставления новой заявки, принимается от имени Ассоциации Советом управляющих по рекомендации Председателя.
5. Председатель также вправе назначать Почетных членов Ассоциации дополнительными членами Исполнительного совета.
6. Председатель председательствует на всех заседаниях Исполнительного совета. Председатель вправе назначать Заместителя или Сопредседателя Исполнительного совета
7. Заседания Исполнительного совета проводятся на периодической основе с частотой, определяемой Председателем, но не реже одного раза в год.
8. Кворум на заседаниях Исполнительного совета признается собравшимся при присутствии не менее половины членов, в том числе Председателя.
9. Голосование на заседаниях Исполнительного совета производится поднятием рук, за исключением случаев, когда Председатель принимает решение провести секретное голосование, или требование о проведении секретного голосования передается Председателю в письменном виде, подписанное не менее чем одной третьей членов Исполнительного совета.

10. Решения Исполнительного совета принимаются простым большинством голосов, поданных членами, присутствующими на заседании и принимающими участие в голосовании. В случае равенства голосов, Председатель имеет дополнительный решающий голос.
11. Протокол каждого заседания Исполнительного совета ведется председателем и подписывается Председателем и Генеральным секретарем. Протокол хранится в зарегистрированном офисе Ассоциации или в аналогичном месте, где расположен офис Ассоциации. Члены Ассоциации и третьи лица, которые в соответствии с законодательством Люксембурга могут быть заинтересованы в содержании Протокола на законных основаниях, имеют право ознакомиться с Протоколом.

## СТАТЬЯ XVI ЕВРОПЕЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ ФОРУМ

1. По рекомендации Президиума Совет управляющих может периодически созывать специальные международные сессии, на которых все Члены Ассоциации, Почетные члены и члены Исполнительного совета, равно как и другие приглашенные Председателем выдающиеся личности будут иметь статус делегатов (далее по тексту – «Европейский еврейский форум»).
2. Европейский еврейский форум будет являться платформой для добровольного обсуждения и выражения точек зрения по всем вопросам, касающимся Целей и Задач Ассоциации.
3. Уведомления о проводимой Сессии Европейского еврейского форума рассылаются Председателем всем лицам, имеющим право быть делегатами, и другим приглашенным не позднее, чем за 30 (тридцать) дней до даты проведения. Уведомление включает повестку дня и указание места и времени проведения Сессии. Уведомления могут быть разосланы по почте, электронной почте или при помощи других средств коммуникации, и/или посредством публикации уведомления на Интернет-сайте Ассоциации, если и когда он будет создан.
4. Председатель возглавляет каждый Европейский еврейский форум. Председатель вправе назначить до двух делегатов на сессию в качестве Заместителей Председателя для помощи ему во время сессий Европейского еврейского форума.

5. Председатель имеет право объявлять голосование участников по обсуждаемым вопросам. Решения принимаются простым большинством голосов лично присутствующих и принимающих участие в голосовании, при этом каждый кандидат обладает правом одного голоса. Итоги каждого такого голосования представляются Совету управляющих и Исполнительному совету для рассмотрения и принятия тех возможных мер, которые каждый из таких органов сочтет приемлемыми.
6. Председатель ведет Протокол каждой сессии Европейского еврейского форума. Протокол подписывается Председателем и Генеральным секретарем Ассоциации. Протокол хранится в зарегистрированном офисе Ассоциации или аналогичном месте, где находится офис Ассоциации.
7. Копии всех решений, принятых на сессии Европейского еврейского фонда, должны быть разосланы каждому члену Ассоциации и опубликованы на Интернет-сайте Ассоциации, если и когда он будет создан.

## **СТАТЬЯ XVII ОФОРМЛЕНИЕ КОНТРАКТОВ И ДЕЛЕГИРОВАНИЕ ПОЛНОМОЧИЙ**

1. Председатель должен ежегодно отчитываться перед членами на Заседаниях Общего собрания о деятельности Ассоциации.
2. Совет управляющих имеет право, по рекомендации Президиума, передавать полномочия в особо оговоренных случаях, включая право представлять интересы Ассоциации в официальных и судебных органах, одному из его членов или выдавать особую доверенность для такой цели третьей стороне или сторонам.
3. Совет управляющих имеет право, по рекомендации Председателя, предоставлять любому члену или членам и/или третьим сторонам право подписывать от имени Ассоциации конкретные контракты и/или принимать конкретные обязательства от имени Ассоциации, а также совершать от имени Ассоциации указанные действия в отношении определенных видов контрактов и/или обязательств.
4. Помимо этого, Председатель имеет право подписи и является официальным представителем от имени Ассоциации по

отношению к третьим лицам без необходимости оформления доверенности.

5. Совет управляющих должен уведомлять членов Ассоциации и общественность о своей деятельности в печатных изданиях и иным образом, включая Интернет сайт, если и когда он будет создан.

## **СТАТЬЯ XVIII КОМИССИИ И РАБОЧИЕ ГРУППЫ**

1. Совет управляющих имеет право создавать рабочие группы или комиссии с целью тщательного изучения отдельных вопросов и выполнения целей и задач Ассоциации, как указано в Статье III настоящего Устава.
2. Совет управляющих имеет право устанавливать правила работы для каждой такой рабочей группы или комиссии.
3. Рабочая группа или комиссия должна состоять из членов Ассоциации во главе с членом Совета управляющих, который несет ответственность за область или области работы комиссии или рабочей группы. Состав и руководство рабочей группы или комиссии определяется Советом управляющих по рекомендации Председателя.
4. Не позднее, чем за 30 (тридцать) дней до даты Годового Заседания Общего собрания, каждая рабочая группа или комиссия должна подать Совету управляющих отчет о своей деятельности за предыдущий год, включая отчет о расходах любых фондов, выделенных рабочей группе или комиссии.
5. Отчет рабочей группы или комиссии должен быть приложен Советом управляющих к своему ежегодному отчету и подан вместе с ним для проверки и утверждения членами Заседания Общего собрания.

## **СТАТЬЯ XIX КОНСУЛЬТАЦИОННЫЕ КОМИССИИ**

Управляющий совет вправе создавать любое количество консультационных комиссий, состоящих как из членов Ассоциации, так и не входящих в Ассоциацию лиц из ряда выдающихся людей, которые

поддерживают цели и задачи, ради которых была создана Ассоциация, и способны сделать вклад в развитие, поддержать и/или способствовать выполнению программ и деятельности, предусмотренных Уставом.

## **СТАТЬЯ XX КАЗНАЧЕЙ И РЕВИЗИОННАЯ КОМИССИЯ**

1. Совет управляющих ежегодно назначает, по рекомендации Председателя, одного из своих членов Казначеем Ассоциации.
2. Казначей составляет проект предложений по ежегодному бюджету Ассоциации и подает его на последующее обязательное предварительное утверждение Председателем и Советом управляющих. После этого Совет управляющих подает бюджет Годовому Заседанию Общего собрания с целью его окончательного утверждения.
3. Казначей также подает финансовый отчет, заверенный аудиторами, на утверждение в следующей последовательности – сначала Президиуму, потом Совету управляющих и членам Заседания Общего собрания.
4. По решению Общего собрания, комиссия, состоящая из не более чем 3 (трех) членов Ассоциации, может выполнять роль Ревизионной комиссии с целью проверки – когда Общее собрание считает это необходимым – расходования фондов Ассоциации и с целью составления отчетов о нарушениях в расходах принятого бюджета.

## **СТАТЬЯ XXI ГЕНЕРАЛЬНЫЙ СЕКРЕТАРЬ**

1. Генеральный секретарь должен быть штатным сотрудником Ассоциации, назначенным Советом управляющих по рекомендации Председателя.
2. Генеральный секретарь несет ответственность за ежедневное функционирование и руководство Ассоциацией и имеет право осуществлять, координировать и инспектировать программы, проекты и деятельность, одобренные другими уполномоченными органами Ассоциации, относящиеся к любой сфере деятельности, как указано в СТАТЬЕ III настоящего Устава, «Цели и задачи».

3. Генеральный секретарь отчитывается перед Председателем и должен присутствовать на всех заседаниях Совета управляющих, его Президиума, заседаниях Общего собрания, заседаниях Исполнительного совета и заседаниях Европейского еврейского форума в качестве консультанта и для того, чтобы отвечать на вопросы, которые ему могут задавать, а также для предоставления периодических отчетов о своей деятельности.
4. Генеральный секретарь подписывает, вместе с Председателем, протокол Заседания Общего собрания, как указано в пункте СТАТЬИ XII, и протокол Совета управляющих и его Президиума, как указано в пункте 27 СТАТЬИ XIV.

## **СТАТЬЯ XXII ОТЧЕТНОСТЬ, БЮДЖЕТЫ И ВОЗНАГРАЖДЕНИЕ**

1. Финансовый или фискальный год Ассоциации ежегодно начинается 1 января и заканчивается 31 декабря.
2. Казначей, по согласованию с Председателем, готовит для Годового Заседания Общего собрания финансовый отчет Ассоциации за прошедший год и предлагаемый бюджет на следующий год. Затем Совет управляющих подает эти документы на утверждение членам Заседания Общего собрания в соответствии с законодательством Люксембурга по некоммерческим организациям, с внесенными изменениями.
3. Члены Ассоциации не получают какого-либо вознаграждения за участие в работе Ассоциации и/или за какие-либо усилия, направленные на работу комиссий или рабочих групп. Ассоциация возмещает своим членам подтвержденные фактические расходы, оплаченные наличными и понесенные в связи с участием в работе Ассоциации, если Председатель или Совет управляющих утвердили возмещение таких расходов.

## **СТАТЬЯ XXIII РОСПУСК И ЛИКВИДАЦИЯ АССОЦИАЦИИ**

1. Предложение распустить Ассоциацию может рассматриваться только Внеочередным Заседанием Общего собрания, которое созывается Советом управляющих специально с этой целью.



2. Совет управляющих не созывает Внеочередное заседание Общего собрания, на котором должен рассматривать роспуск Ассоциации, в случае, если такое предложение не было одобрено на заседании Президиума.
3. Внеочередное заседание Общего собрания может принимать решения по роспуску и ликвидации Ассоциации, только если имеется специальный кворум, состоящий как минимум из 2/3 членов, имеющих право голоса, и при дальнейшем условии, что для принятия решения о роспуске и ликвидации Ассоциации необходимо особое большинство в две трети голосов, отданных присутствующими и голосующими членами.
4. При отсутствии кворума в течение одного часа с момента, на который было назначено начало Внеочередного собрания, созываемого для рассмотрения вопроса о роспуске или ликвидации Ассоциации, продолжение Внеочередного заседания может созываться Председателем с этой же целью согласно пункту 3 СТАТЬИ XII, при условии, однако, что решение распустить Ассоциацию, принятое в присутствии менее 2/3 голосов из числа членов Ассоциации, будет иметь юридическую силу, только если компетентный Гражданский Суд даст свое одобрение.
4. Решение распустить или ликвидировать Ассоциацию, условия роспуска и назначение ликвидаторов, а также необходимая информация по использованию имущества Ассоциации, которая может потребоваться законодательству Люксембурга, будут опубликованы в виде краткого обзора в приложениях к «Специальной мемориальной книге учета обществ и ассоциаций» Люксембурга (The Memorial Special Book of Societies and Associations), являющейся официальной газетой Люксембурга.

## **СТАТЬЯ XXIV ПРОЦЕСС ЛИКВИДАЦИИ**

1. Если принимается решения распустить и ликвидировать Ассоциацию, Внеочередное заседание должно назначить, по рекомендации Председателя, одного или нескольких уполномоченных лиц с целью ликвидации имущества Ассоциации.
2. Чистые активы Ассоциации будут переведены ликвидаторами для распоряжения одной или несколькими подобными некоммерческими

ассоциациям, национальным или общинным институтам или организациям в Люксембурге и/или в любой другой стране, чьи цели и задачи отражают все и/или некоторые цели и задачи, на основе которых была создана Ассоциация.

3. Перевод активов Ассоциации, как указано выше в пункте 2 СТАТЬИ XXIV, предпринимается только после ликвидации всей задолженности Ассоциации.

## **СТАТЬЯ XXV ЯЗЫК**

1. Настоящий Устав подготовлен на двух языках – французском и английском (английский вариант предшествует французскому). В случае разногласий между французским и английским вариантами, английский вариант имеет преимущественную силу.
2. Английский язык будет использоваться для между членами Ассоциации, а также на всех заседаниях Общего собрания, заседаниях Президиума, заседаниях Совета управляющих и/или заседаниях Исполнительного совета.

## **СТАТЬЯ XXVI ПЕРЕХОДНЫЕ УСЛОВИЯ**

1. Согласно нижеприведенным условиям пункта 2 СТАТЬИ XXVI, пока в Ассоциации есть как минимум два Управляющих члена, каждый Управляющий член имеет права и полномочия, которые этот Устав предоставляет Управляющему члену.
2. Пока есть хотя бы один член Ассоциации, пожертвовавший определенную сумму, что дает ему право быть членом Президиума, все права и полномочия Президиума и/или относящиеся к Управляющему члену, который имеет право быть членом Президиума, будут осуществляться Управляющими членами.

**Составлен в Люксембурге, в \_\_\_ копиях, «\_\_» февраля 2006 года.**

**ПОДПИСИ УЧРЕДИТЕЛЕЙ**

---

«Всемирный Форум  
Памяти Холокоста»

(некоммерческая ассоциация)

---

Вячеслав (Моше) Кантор

---

Норман Платт

**Приложение “А”**  
**Список Членов Учредителей**  
 (СТАТЬЯ V, Пункт 3)

Фамилия	Имя	Адрес	Профессия
Кантор	Вячеслав (Моше)	17 Chemin de la Prevote, Cologny, Switzerland/ Швейцария	Предприниматель и меценат
Платт	Норман	2 Kaplan St. Tel Aviv, Israel 64734/ Израиль	Адвокат
«Всемирный Форум Памяти Холокоста», некоммерческая ассоциация		c/o Arie Zuckerman, Adv., Yad Vashem Har Hazicharon, Jerusalem/ Израиль	Некоммерческая Ассоциация, зарегистрированная согласно законодательству Израиля

Приложение "В"  
Декларация потенциального члена  
(СТАТЬЯ VI, Пункт 1)

Я, нижеподписавшийся \_\_\_\_\_ (ФИО), владелец  
удостоверения личности/ паспорта номер \_\_\_\_\_ (страна)  
\_\_\_\_\_, настоящим подтверждаю свое желание стать членом Европейского  
еврейского фонда (далее по тексту - Ассоциация).

Я безоговорочно согласен действовать и руководствоваться условиями Устава  
Ассоциации и беру на себя обязательство сделать взнос в размере  
\_\_\_\_\_ долларов США  
(\_\_\_\_\_ долларов США) в пользу  
Ассоциации в соответствии с требованиями приобретения статуса Управляющего  
Члена Ассоциации.

Дата: